

Číslo:

Zmluva nadobudla platnosť dňa:

Zmluva bola zverejnená dňa:

Zmluva nadobudla účinnosť dňa:

Zmluva o nájme nehnuteľného majetku štátu

Prenajímateľ:

Vlastník - štát:

Slovenská republika

Názov správcu majetku:

Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky

Sídlo správcu majetku:

Pribinova 2, 812 72 Bratislava

IČO správcu majetku:

00 151 866

DIČ správcu majetku:

2020571520

Bankové spojenie:

Štátna pokladnica

Číslo účtu (príjmového):

7000179866/8180

BIC/SWIFT:

SPSRSKBAXXX

IBAN:

SK49 8180 0000 0070 0017 9866

Zastúpený:

plk. Ing. Petrom Forgáčom, riaditeľom Centra podpory Prešov, na základe plnomocenstva
Č.p.: KM-OPS-1-092/2014 zo dňa 18. 06. 2014

Korešpondenčná adresa:

Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky,
Centrum podpory Prešov, Štúrova 7, 080 01 Prešov

(ďalej len „**prenajímateľ**“)

a

Nájomca:

Názov nájomcu:

Telovýchovná jednota VYSOKÉ TATRY

Sídlo nájomcu:

Nový Smokovec 44, 062 01 Vysoké Tatry

IČO nájomcu:

00 688 592

DIČ:

2020516652

Peňažný ústav:

Všeobecná úverová banka, a. s.

Číslo účtu:

0022238562/0200

IBAN:

SK05 0200 0000 0000 2223 8562

Telefón:

052-44 22 968, 0908-348 852

E-mail:

tj.vystatry@stonline.sk

Zastupený:

Ľudmila Pojedincová, predsedníčka
Ing. Mária Jasenčáková, členka výboru

Právna forma:

občianske združenie, evidované v registri občianskych združení, vedeným sekciou verejnej správy Ministerstva vnútra SR, pod č.k. VVS/1-900/90-211-1

(ďalej len „**nájomca**“)

(prenajímateľ a nájomca spolu ďalej tiež len ako „zmluvné strany“)

**Zmluva
o nájme nehnuteľného majetku štátu**

uzatvorili podľa § 13 a nasl. zákona NR SR č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správe majetku štátu“) a v súlade s § 663 a nasl. zákona NZ ČSSR č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „ObčZ“) *túto*

**Zmluvu
o nájme nehnuteľného majetku štátu:**

**Čl. 1
Úvodné ustanovenia**

1. Evidencia nehnuteľného majetku štátu v katastri nehnuteľností

1.1 Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky je správcom nehnuteľných vecí vo výlučnom vlastníctve (spoluvlastnícky podiel: 1/1) štátu – Slovenskej republiky, nachádzajúcich sa v katastrálnom území Starý Smokovec mesta Vysoké Tatry v okrese Poprad, evidovaných katastrálnym odborom Okresného úradu Poprad na Liste vlastníctva č. 427 pre katastrálne územie Starý Smokovec ako:

- a) pozemok parc. reg. „C“ KN, parc. č. 390/1 o výmere 300 m², druh pozemku: zastavané plochy a nádvoria (ďalej len „pozemok parc. č. 390/1“),
- b) pozemok parc. reg. „C“ KN, parc. č. 390/3 o výmere 337 m², druh pozemku: zastavané plochy a nádvoria (ďalej len „pozemok parc. č. 390/3“; pozemok parc. č. 390/1 a pozemok parc. č. 390/3 spolu ďalej tiež len ako „pozemky“).

2. Evidencia nehnuteľných vecí vo vlastníctve nájomcu v katastri nehnuteľností

2.1 Telovýchovná jednota Vysoké Tatry je výlučným vlastníkom (spoluvlastnícky podiel: 1/1) nehnuteľnosti, nachádzajúcej sa v katastrálnom území Starý Smokovec mesta Vysoké Tatry v okrese Poprad, evidovanej katastrálnym odborom Okresného úradu Poprad na Liste vlastníctva č. 33 pre katastrálne územie Starý Smokovec ako:

- a) stavba súp. č. 44 (kolkáreň), postavená na pozemku parc. č. 390/3 (ďalej len „stavba súp. č. 44“).

**Čl. 2
Zriadenie nájmu a prevzatie predmetu nájmu**

1. Zriadenie nájmu – prejavy vôle

1.1 Prenajímateľ *prenecháva* nehnuteľný majetok štátu podľa Čl. 1 Bodu 1.1 tejto zmluvy, teda pozemok parc. č. 390/1 a pozemok parc. č. 390/3, *do nájmu* nájomcovi za nájomné dohodnuté v Čl. 3 tejto zmluvy, a za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.

1.2 Nájomca *prijíma* nehnuteľný majetok štátu podľa Čl. 1 Bodu 1.1 tejto zmluvy, teda pozemok parc. č. 390/1 a pozemok parc. č. 390/3, *do nájmu* za nájomné dohodnuté v Čl. 3 tejto zmluvy, a za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.

**Čl. 3
Nájomné a platobné podmienky**

1. Nájomné

1.1 Prenajímateľ a nájomca sa dohodli na nájomnom v hodnote **987,35 Eur/ročne** (Slovom: *Deväťstoosemdesiatšedem eur a tridsaťpäť eurocentov*).

Zmluva
o nájme nehnuteľného majetku štátu

2. Výpočet nájomného

- 2.1 Prenajímateľ a nájomca sa dohodli na nájomnom v súlade so zákonom NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov nasledovne:

Predmet nájmu	Podiel	Výmera (v m ²)	Sadza za 1m ² /rok (v Eur)	Nájom ročne celkom
Pozemok parc. č. 390/1	1/1	300	1,55	465,00 Eur
Pozemok parc. č. 390/3		337		22,35 Eur
Spolu:		637		987,35 Eur

- 2.2 Podľa Znaleckého posudku číslo 129/2007 zo dňa 30. 07. 2007, vo veci stanovenia všeobecnej hodnoty pozemkov v katastrálnom území Starý Smokovec, obec Vysoké Tatry, parc. č. KN-C 390/1 a 390/3, vedené na LV č. 427, k. ú. Starý Smokovec, vyhotoveného Ing. Karolom Purtzom, so sídlom: Kuzmányho ul. č. 13, Kežmarok, znalcom v odbore: 370000 - stavebníctvo, odvetvie: 370901 - odhad hodnoty nehnuteľností a odvetvie: 371002 - odhad hodnoty stavebných prác, evidenčné číslo znalca: 912879 (ďalej len „ZP č. 129/2007“), je jednotková hodnota pozemku 466,56 Sk/m², t.j. 15,49 Eur/m².
- 2.3 Výška ročného nájomného bola dohodnutá ako 10% z všeobecnej hodnoty pozemkov podľa ZP č. 129/2007, t.j. 987,35 Eur.

3. Prevádzkové náklady spojené s užívaním prenajímaných nehnuteľností

- 3.1 Prenajímateľovi prevádzkové náklady spojené s užívaním prenajímaných nehnuteľností nevznikajú, preto nie sú v tejto nájomnej zmluve vyčíslené a nájomca nie je povinný ich uhrádzať. Ak by vzhľadom na dobu nájmu v priebehu trvania nájomného vzťahu takéto náklady prenajímateľovi vznikli, nájomca sa zaväzuje uhradiť ich.

4. Užívanie pozemkov v období od 01. 10. 2012 do dňa účinnosti tejto zmluvy

- 4.1 Prenajímateľ berie na vedomie, že nájomca fakticky užíval pozemok parc. č. 390/1 a pozemok parc. č. 390/3 na účel podľa Čl. 6 tejto zmluvy už od 01. 10. 2012, a to až do podpísania tejto zmluvy. Zmluvné strany sa dohodli, že práva a povinnosti vyplývajúce z tejto skutočnosti si upravia samostatnou zmluvou.
- 4.2 Prenajímateľ súhlasí s tým, aby nájomca pozemok parc. č. 390/1 a pozemok parc. č. 390/3 užíval na účel podľa Čl. 6 tejto zmluvy odo dňa podpísania tejto zmluvy až do nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy (podľa Čl. 9 Bod 2. ods. 2.1 tejto zmluvy); nájomca sa zaväzuje uhradiť za toto obdobie alikvotnú časť nájomného.

5. Platobné podmienky

- 5.1 Nájomca sa zaväzuje uhrádzať nájomné jedenkrát ročne, počnúc dňom účinnosti tejto zmluvy.
- 5.2 Nájomca je povinný uhrádzať nájomné v prospech účtu prenajímateľa, vedeného v Štátnej pokladnici, č. ú.: 7000179866/8180 (IBAN: SK49 8180 0000 0070 0017 9866, BIC: SPSRSKBAXXX), riadne a včas, a to vždy najneskôr do posledného dňa prvého mesiaca príslušného kalendárneho roka.
- 5.3 Prenajímateľ a nájomca sa dohodli, že nájomca uhradí alikvotnú časť nájomného (podľa Bodu 4. ods. 4.2 tohto článku) za obdobie od podpísania tejto zmluvy do nadobudnutia jej účinnosti na základe samostatného daňového dokladu, vystaveného prenajímateľom, a to v lehote splatnosti tohto samostatného daňového dokladu (15 dní).
- 5.4 Nájomné sa považuje za uhradené dňom pripísania na účet prenajímateľa.

6. Jednostranná úprava nájomného

Zmluva
o nájme nehnuteľného majetku štátu

6.1 Prenajímateľ si vyhradzuje právo jednostrannej úpravy nájomného formou písomného oznámenia o zvýšení nájomného za prenájom pozemku:

- a) v prípade zmeny platnej právnej úpravy alebo zmeny cenových predpisov prenajímateľa;
- b) v závislosti od úrovne inflácie 1x ročne. Cena nájmu platná k poslednému dňu bežného roka sa zvýši o mieru inflácie oficiálne vyhlásenú Štatistickým úradom Slovenskej republiky, a to od prvého dňa nasledujúceho kalendárneho roka.

6.2 Zvýšené nájomné bude nájomca uhrádzať v nasledujúcom období dohodnutom v tejto zmluve.

7. Úrok z omeškania

7.1 Prenajímateľ a nájomca sa dohodli, že za porušenie povinnosti nájomcu uhradiť nájomné riadne a včas (podľa Bodu 5. ods. 5.2 a ods. 5.3 tohto článku) má prenajímateľ podľa § 517 ObčZ právo na úrok z omeškania vo výške 0,05 % z neuhradenej čiastky, a to za každý začatý deň omeškania.

Čl. 4

Dôvod zriadenia nájmu

1. Dôvod zriadenia nájmu

1.1 Nehnuteľné veci, uvedené v Čl. 1 Bode 1. ods. 1.1 tejto zmluvy, sa pre prenajímateľa stali dočasne prebytočným majetkom v zmysle § 3 ods. 4 zákona o správe majetku štátu.

1.2 O dočasnej prebytočnosti nehnuteľného majetku vo vlastníctve štátu, uvedeného v Čl. 1 Bode 1. ods. 1.1 tejto zmluvy, rozhodol riaditeľ Centra podpory Prešov na základe vyššie uvedeného plnomocenstva Rozhodnutím o dočasnej prebytočnosti majetku štátu č. CPPO-ON-2014/003100-001 zo dňa 25. 08. 2014.

Čl. 5

Doba nájmu

1. Doba trvania nájomnej zmluvy

1.1 Nájomná zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to na dobu dvoch rokov odo dňa účinnosti tejto zmluvy (podľa Čl. 9 Bod 2. ods. 2.1 tejto zmluvy).

Čl. 6

Účel nájmu

1. Účel nájmu

1.1 Prenajímateľ prenecháva pozemky podľa Čl. 1 Bodu 1. ods. 1.1 tejto zmluvy nájomcovi - ako vlastníkovi nehnuteľností podľa Čl. 1 Bodu 2. ods. 2.1 tejto zmluvy - do nájmu ako pozemok zastavaný stavbou súp. č. 44, v ktorej sa nachádza sídlo nájomcu, sídlo ďalších telovýchovných organizácií (napr. Slovenskej lyžiarskej asociácie), pričom časť stavby súp. č. 44 slúži zároveň na podnikateľské účely ako reštaurácia/pizzéria s kolkárnou.

1.2 Nájomca sa zaväzuje predmet nájmu využívať výlučne na dohodnutý účel.

Čl. 7

Práva a povinnosti zmluvných strán

Zmluva
o nájme nehnuteľného majetku štátu

1. Práva a povinnosti prenajímateľa

- 1.1 Prenajímateľ má právo na riadnu a včasnú úhradu nájomného (podľa Čl. 3 Bodu 5. ods. 5.2 a ods. 5.3 tejto zmluvy).
- 1.2 Prenajímateľ má právo po predchádzajúcom ohlásení vykonať obhliadku pozemkov z dôvodu zistenia jeho stavu a dodržania výlučne zmluvne dohodnutého účelu užívania.
- 1.3 Prenajímateľ má právo na úrok z omeškania, ak nájomca nezaplatí nájomné riadne a včas (podľa Čl. 3 Bod 7. tejto zmluvy).
- 1.4 Prenajímateľ je povinný odovzdať nájomcovi pozemky v stave spôsobilom na riadne užívanie a zabezpečiť nájomcovi plný a nerušený výkon práv spojených s užívaním pozemkov.

2. Práva a povinnosti nájomcu

- 2.1 Nájomca je povinný uhrádzať nájomné riadne a včas (podľa Čl. 3 Bodu 5. ods. 5.2 a ods. 5.3 tejto zmluvy).
- 2.2 Nájomca je oprávnený užívať prenajaté nehnuteľnosti výlučne v rozsahu a na účel dohodnutý v tejto zmluve.
- 2.3 Nájomca nie je oprávnený prenechať prenajaté nehnuteľnosti alebo ich časť do nájmu, podnájmu alebo výpožičky.
- 2.4 Nájomca nemôže prenajaté pozemky scudziť ani zaťažiť a pri nakladaní s nimi je obmedzený účelom, na ktoré boli prenajaté.
- 2.5 Nájomca nie je oprávnený na predmete nájmu zriadiť žiadnu stavbu.
- 2.6 Nájomca je povinný nedopustiť na prenajatých pozemkoch vznik skládky odpadu; ak tam napriek tomu skládka vznikne, je povinný ju na vlastné náklady odstrániť.
- 2.7 Nájomca je povinný udržiavať nehnuteľnosti v stave v súlade s všeobecne záväznými právnymi predpismi a všeobecne záväznými nariadeniami obce, najmä vykonávať kosenie trávnatých porastov na vlastné náklady. Nájomca zodpovedá za škodu spôsobenú nedodržaním týchto povinností a je povinný uhradiť všetky výdavky, ktoré prenajímateľovi v súvislosti s porušením týchto povinností vznikli.
- 2.8 Nájomca je povinný pri využívaní predmetu nájmu dodržiavať právne normy vzťahujúce sa na ochranu prírody a krajiny a životného prostredia.
- 2.9 Nájomca je povinný prenajímateľovi písomne oznámiť prevod vlastníckeho práva k stavbe súp. č. 44, a to v lehote 15 dní odo dňa zániku vlastníckeho práva k tejto stavbe.
- 2.10 Nájomca je povinný bez zbytočného odkladu písomne oznámiť prenajímateľovi každú zmenu, ku ktorej došlo po uzatvorení nájomnej zmluvy, a ktorá sa týka identifikácie nájomcu (napr. sídla, peňažného ústavu a pod.).
- 2.11 Nájomca je povinný bez zbytočného odkladu písomne oznámiť prenajímateľovi prevod vlastníckeho práva k stavbe súp. č. 44 na tretiu osobu, a to v lehote 15 dní odo dňa zániku vlastníckeho práva k tejto stavbe.
- 2.12 Nájomca je povinný pri skončení nájomného vzťahu odovzdať prenajímateľovi pozemok v riadnom stave vhodnom na ďalšie užívanie.

Čl. 8

Dohoda o zmluvnej pokute

1. Nadobudnutie platnosti tejto zmluvy

Zmluva
o nájme nehnuteľného majetku štátu

- 1.1 Zmluvné strany sa v súlade s § 544 a súvisiacimi ObčZ dohodli, že prenajímateľ má za porušenia povinností nájomcu vyplývajúcich z ObčZ a z tejto zmluvy právo na zmluvnú pokutu za nasledovných podmienok:
- 1.1.1 nájomca je povinný uhradiť zmluvnú pokutu vo výške 33,00 Eur za každé porušenie povinností nájomcu uhradiť nájomné riadne a včas (podľa Čl. 7 Bod 2. ods. 2.1 tejto zmluvy), a/alebo za každé porušenie povinností nájomcu bez zbytočného odkladu písomne oznámiť prenajímateľovi každú zmenu, ku ktorej došlo po uzatvorení nájomnej zmluvy a ktorá sa týka identifikácie nájomcu (podľa Čl. 7 Bod 2. ods. 2.10 tejto zmluvy), a/alebo za porušenie povinností nájomcu písomne oznámiť prevod vlastníckeho práva k stavbe súp. č. 44 na tretiu osobu v dohodnutej lehote (podľa Čl. 7 Bod 2. ods. 2.11 tejto zmluvy);
- 1.1.2 nájomca je povinný uhradiť zmluvnú pokutu vo výške ročného nájomného (Čl. 3 Bod 1. ods. 1.1 tejto zmluvy) za každé porušenie povinností nájomcu užívať prenajaté nehnuteľnosti výlučne v rozsahu a na účel dohodnutý v tejto zmluve (podľa Čl. 7 Bod 2. ods. 2.2 tejto zmluvy), alebo za každé prenechanie nehnuteľností alebo ich častí do nájmu, podnájmu alebo výpožičky tretej osobe (podľa Čl. 7 Bod 2. ods. 2.3 tejto zmluvy), alebo za porušenie povinností prenajaté pozemky nescudziť ani nezaťažovať (podľa Čl. 7 Bod 2. ods. 2.4 tejto zmluvy);
- 1.1.3 nájomca je povinný za každé iné ako vyššie uvedené porušenie jeho povinností uhradiť zmluvnú pokutu vo výške 33,00 Eur.

Čl. 9

Platnosť a účinnosť tejto zmluvy

1. Nadobudnutie platnosti tejto zmluvy

- 1.2 Táto zmluva – v súlade s § 13 ods. 10 zákona o správe majetku štátu – nadobúda platnosť udelením súhlasu Ministerstvom financií Slovenskej republiky so znením tejto zmluvy.

2. Nadobudnutie účinnosti tejto zmluvy

- 2.1 Táto zmluva – podľa § 5a zákona NR SR č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov a v súlade s § 47a ods. 2 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov – nadobúda účinnosť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom došlo k schváleniu tejto zmluvy Ministerstvom financií Slovenskej republiky, a teda i nadobudnutiu platnosti tejto zmluvy.

Čl. 10

Skončenie nájmu

1. Spôsoby skončenia nájmu

- 1.1 Nájomný vzťah končí:
- a) uplynutím doby nájmu,
 - b) písomnou dohodou zmluvných strán,
 - c) odstúpením od zmluvy v súlade s touto zmluvou a/alebo s príslušnými ustanoveniami ObčZ,
 - d) výpoveďou,
 - e) okamžitým zrušením tejto zmluvy.

**Zmluva
o nájme nehnuteľného majetku štátu**

1.2 V prípade ukončenia nájomného vzťahu je nájomca povinný vrátiť prenajímateľovi nehnuteľnosti v stave zodpovedajúcom riadnemu užívaniu.

2. Skončenie nájmu odstúpením od tejto zmluvy

2.1 Prenajímateľ je – okrem prípadov upravených príslušnými ustanoveniami ObčZ – oprávnený odstúpiť od tejto zmluvy aj v prípade, ak nájomca hrubo porušuje niektoré zo svojich nepeňažných povinností, vyplývajúcich z tejto zmluvy, pokiaľ si tieto povinnosti nesplnil ani v dodatočnej lehote v trvaní maximálne 30 kalendárnych dní, určenej vo výzve/upozornení prenajímateľa doručenej nájomcovi.

2.2 V prípade odstúpenia od tejto zmluvy sa zmluva ruší dňom doručenia oznámenia o odstúpení od zmluvy druhej zmluvnej strane.

3. Skončenie nájmu výpoveďou

3.1 Prenajímateľ a nájomca môžu jednostranne vypovedať nájomnú zmluvu pred uplynutím dohodnutej doby nájmu, a to písomnou formou za podmienok dohodnutých v tomto bode tohto článku.

3.2 Prenajímateľ je oprávnený vypovedať túto zmluvu, ak:

- a) nájomca užíva predmet nájmu na iný účel, ako je dohodnutý v tejto zmluve,
- b) nájomca užíva predmet nájmu takým spôsobom, že prenajímateľovi tým vzniká škoda,
- c) nájomca je v omeškaní s platením nájomného o viac ako jeden mesiac.

3.3 Nájomca je oprávnený vypovedať túto zmluvu, ak sa predmet nájmu stane bez jeho zavinenia nespôsobilý na užívanie na účel dohodnutý v tejto zmluve.

3.4 V prípade vypovedania tejto zmluvy platnosť zmluvy končí uplynutím dvojmesačnej výpovednej lehoty, ktorá začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane. Výpoveď musí byť vyhotovená v písomnej forme.

4. Okamžité zrušenie tejto zmluvy

4.1 V prípade okamžitého zrušenia tejto zmluvy sa zmluva ruší dňom, keď nájomca (ako kupujúci) nadobudne vlastnícke právo k predmetu nájmu v zmysle § 28 ods. 3 zákona č. 162/1995 Z. z. o katastri nehnuteľností a o zápise vlastníckych a iných práv k nehnuteľnostiam (katastrálny zákon) v znení neskorších predpisov.

Čl. 11

Záverečné ustanovenia

1. Počet vyhotovení tejto zmluvy/ distribúcia rovnopisov tejto zmluvy

1.1. Táto zmluva je vyhotovená v piatich právne rovnocenných rovnopisoch.

1.2. Tri rovnopisy tejto zmluvy dostane prenajímateľ; jeden rovnopis je určený pre nájomcu. Ďalší jeden rovnopis je určený pre Ministerstvo financií Slovenskej republiky (k udeleniu súhlasu s nájmom nehnuteľného majetku štátu podľa tejto zmluvy).

2. Zmeny tejto zmluvy

2.1 Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek zmeny tejto zmluvy je možné vykonať len formou písomných dodatkov, vzostupne číslovaných a podpísaných štatutárnymi zástupcami obidvoch zmluvných strán.

3. Neplatnosť časti zmluvy

Zmluva
o nájme nehnuteľného majetku štátu

3.1 Zmluvné strany sa dohodli, že pokiaľ by sa ktorékoľvek ustanovenie tejto zmluvy ukázalo ako neplatné či nevymáhateľné, alebo sa takým počas trvania účinnosti tejto zmluvy stalo, nemá taká skutočnosť vplyv na ostatné ustanovenia tejto zmluvy.

4. Vyhlásenia

4.1 Zástupcovia zmluvných strán berú na vedomie, že:

- a) ustanovenia tejto zmluvy, týkajúce sa nájmu, sa riadia zákonom NZ ČSSR č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov;
- b) ustanovenia tejto zmluvy o nakladaní s majetkom štátu sa riadia zákonom NR SR č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov.

4.2 Zástupcovia zmluvných strán vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali, s jej obsahom bez výhrad súhlasia, čo potvrdzujú svojimi podpismi.

4.3 Zástupcovia zmluvných strán ďalej vyhlasujú, že táto zmluva bola dojednaná slobodne a vážne, určite a zrozumiteľne, čo potvrdzujú svojimi podpismi.

4.4 Zástupcovia zmluvných strán zároveň vyhlasujú, že táto zmluva nebola uzavretá v tiesni alebo za nápadne nevýhodných podmienok, čo taktiež potvrdzujú svojimi podpismi.

Prešov

Vysoké Tatry

SR – Ministerstvo vnútra SR

plk. Ing. Peter Forgáč
riaditeľ

Centra podpory Prešov
na základe plnomocenstva
Č.p.: KM-OPS-1-092/2014
zo dňa 18. 06. 2014
(prenajímateľ)

Telovýchovná jednota VYSOKÉ TATRY

Ľudmila Pojedincová
predsedníčka
(nájomca)

Vysoké Tatry

Telovýchovná jednota VYSOKÉ TATRY

Ing. Mária Jasenčáková
členka výboru
(nájomca)